

Siegfried von Luxemburg jure precario übergeben worden und die Austrasier hätten es Curbel genannt (mithin in dem Zeitraume von 463 bis 483, als Trier zu Austrasien geschlagen war).

Arx autem, quod perspicuis tabularum veterum testimoniis exploratum habemus, Ottone magno imperante (936 — 971) in possessionibus S. Petri, comitatus vel pago Bedensi numerata fuit, priscis Austrasiæ populis Curbelin vocabulo cognita et Sigifrido Luciliburgensi comiti jure precario, dum Hadevig conjux et filius superessent, inhabitanda concessa. (Brow. Annal.)

Hontheim dagegen, der Urkunden anführt, wo Brower sich lediglich auf nicht näher bezeichnete Urkunden beruft, stellt die Behauptung auf: Siegfried habe nicht auf Anstehen und Bitte die Burg erhalten, sondern im Austausch gegen Leuken sei ihm nur ein Berg mit Bering vom Erzbischof Heinrich I. übergeben worden, der, sonst Churbel genannt, nun aber (nach dem Aufbauen) Saarbarg heisse.

#### *Diploma.*

Henricus I (956 — 964 — ein Anverwandter des Kaisers Otto) Archiepiscopus Trev. Sigifrido comiti Luxemburgensi pro Lucia (Leuken) Sarburgum ad vitam concedit — 964. —

Quod ego Sygfridus (primus comes Luxemburgensis) et dedi ad altare S. Petri ex rebus meæ proprietatis in pago Saronensi (Saargau) in villa, quæ vocatur Odowines Lucia. (Dass Leuken vor Saarbarg bestanden